



Preisliste 2016

Inhaltsverzeichnis Arabia Preisliste 2016

Tableware

24H weiss	3
24H Iltalaulu	4
24H Usva	4
24H Avec Purppura	4
Tuokio	5
Arctica	6
Arctica granit	7
Koko weiss	8
Koko grasgrün	9
Koko safran	9
Koko hellblau	10
Koko heidelbeerblau	10
Koko fein rosa	10
Koko orange	10
Lumi	11
Paratiisi	12
Keto-orvokki	13
Piilopaikka	14
Uunikokki	15
Heljä Collection	15

Erklärung des Symbols

Allgemeine Bedingungen

16



nur Handwäsche



Spüllmaschinenfest



geeignet für Mikrowellen



ofenfest



gefrierfest

Unverbindliche Verkaufspreise sind gültig ab 1. Februar 2016 und haben eine Gültigkeit bis zur nächsten Ausgabe. Preise, Artikelnummern, Verpackungseinheiten und Sortiment können sich im Laufe des Jahres verändern. Für unsere Angebote gelten unsere allgemeinen Liefer- und Zahlungsbedingungen. Druck- und Abbildungsfehler vorbehalten.








Fiskars Benelux b.v. Oosterhout, Januar 2016

24H

Design: Heiki Orvola 1996



Weiss

	VPE	UVP	Material nummer		
	Teller flach 26cm	6/6	€ 18,50	1005273	
	Teller flach 20cm	6/6	€ 13,90	1005275	
	Teller tief 24cm	6/6	€ 18,50	1005283	
	Teller tief / Schale 16cm	6/6	€ 13,90	1005277	
	Schale 18cm	6/6	€ 17,50	1005287	
	Schale 0,5L	6/6	€ 17,90	1014203	
	Schale 28cm	2/2	€ 48,50	1005282	
	Kaffeetasse 0,26L	6/6	€ 12,90	1005278	
	Untertasse Kaffee 17cm	6/6	€ 8,90	1005280	
	Becher mit Henkel 0,34L	6/6	€ 16,60	1005281	
	Becher 0,5L	6/6	€ 18,90	1014420	
	Untertasse 20cm	6/6	€ 13,90	1014178	
	Teekanne 1,2L	1/2	€ 59,00	1005288	

Tableware



24H Iitalaulu

Design: Heiki Orvola 1996



VPE

UVP

Material
nummer



Becher mit Henkel 0,34L

6/6

€

17,90

1014313



Schale 0,5L

6/6

€

17,90

1014317



Teebecher mit Henkel 0,5L

6/6

€

19,90

1014379



Kaffeetasse mit Henkel 0,26L

6/6

€

13,80

1014401



24H Usva

Design: Heiki Orvola 1996



Becher 0,34L

6/6

€

17,10

1006397



Schale 16cm

6/6

€

14,30

1006396



Teller flach 20cm

6/6

€

14,30

1014402



Teller flach 26cm

6/6

€

19,10

1014405



24H Avec Purppura

Design: Heiki Orvola 1996



Teller flach 26cm

6/6

€

19,40

1019230



Teller flach 20cm

6/6

€

14,60

1019231



Teller tief 24cm

6/6

€

19,40

1019232



Tuokio

Design: Heikki Orvola 1996, Koriste Helorinne&Kallio 2011



Teller flach 26cm

VPE

6/6

€

UVP

21,90

Material
nummer

1005552



6 411800 083829



Teller flach 24cm

6/6

€

21,90

1005553



6 411800 083836



Teller flach 20cm

6/6

€

16,90

1005550



6 411800 083805



Schale 18cm

6/6

€

19,90

1006143



6 411800 184656



Kaffeetasse 0,26L

6/6

€

13,80

1006144



6 411800 184663



Untertasse Kaffee 17cm

6/6

€

12,50

1005551



6 411800 083812



Becher mit Henkel 0,34L

6/6

€

18,20

1006145





































6 411800 184670







Arctica

Design: Inkeri Leivo 1979



		VPE		UVP	Material nummer	
	Teller flach 26cm	6/6	€	13,90	1005656	
	Teller flach 23cm	6/6	€	12,90	1005658	
	Teller flach 20cm	6/6	€	11,90	1005662	
	Teller flach 17cm	6/6	€	10,25	1005664	
	Teller tief 24cm	6/6	€	15,00	1005655	
	Teller tief 21cm	6/6	€	13,50	1005660	
	Kaffeetasse 0,15L	6/6	€	9,50	1005666	
	Untertasse Kaffee 13,5cm	6/6	€	7,00	1005667	
	Teebecher 0,28L	6/6	€	12,90	1005668	
	Untertasse Tee 16cm	6/6	€	8,50	1005669	
	Becher mit Henkel 0,28L	6/6	€	12,50	1005654	
	Becher 0,35L	6/6	€	13,00	1006274	
	Milchkännchen 0,30L	2/2	€	30,60	1005670	
	Zuckerdose mit Deckel 0,26L	2/2	€	34,50	1005684	
	Schale 1,50L	2/2	€	36,50	1005672	
	Schale 16cm	6/6	€	12,75	1005678	
	Kanne 1L	2/2	€	57,00	1006275	

By Pentagon Design

	Becher 0,3L	6/6	€	13,75	1006330	
	Becher 0,4L	6/6	€	13,75	1006329	
	Untertasse 17cm	6/6	€	12,00	1016526	

Tableware



Arctica

Design: Inkeri Leivo 1979



Granit

VPE

UVP

Material
nummer



Teller flach 26cm

6/6

€

14,60

1016527



6 411801 000542



Teller tief 21cm

6/6

€

14,20

1016528



6 411801 000542



Teller flach 20cm

6/6

€

12,40

1016529



6 411801 000542



Teller flach 17cm

6/6

€

10,80

1016530





































6 411801 000542

Koko

Design: Kristina Riska en Kati Tuominen-Niittylä 2005



Weiss

		VPE	UVP	Material nummer	
	Teller flach 28cm	6/6	€ 19,90	1005747	
	Teller flach 27cm	6/6	€ 17,10	1005745	
	Teller flach 23cm	6/6	€ 14,90	1005749	
	Teller tief 24cm	6/6	€ 16,00	1005751	
	Tasse XS 0,06L	6/6	€ 10,60	1005753	
	Untere XS 10cm	6/6	€ 5,80	1005754	
	Tasse M 0,33L	6/6	€ 11,50	1005758	
	Untere M 17cm	6/6	€ 10,10	1005759	
	Becher 0,35L	6/6	€ 13,90	1005761	
	Becher 0,5L	6/6	€ 19,90	1006188	
	Schale 0,25L	6/6	€ 12,30	1005768	
	Schale 0,5L	6/6	€ 13,90	1005763	
	Schale 0,75L	6/6	€ 15,90	1005756	
	Schale 3L	2/2	€ 43,90	1005765	
	Schale oval 18x26cm	2/2	€ 21,50	1005767	
	Kanne 0,5L	2/2	€ 52,50	1005766	
	Kanne 0,25L	2/2	€ 31,00	1006190	

Koko

Design: Kristina Riska en Kati Tuominen-Niittylä 2005



Grasgrün

VPE

UVP

Material
nummer



Becher 0,35L

6/6

€

14,30

1014852



Schale 0,5L

6/6

€

14,30

1014850



Platte 27cm

6/6

€

17,60

1014848



Safran



Becher 0,35L

6/6

€

14,30

1014851



Schale 0,5L

6/6

€

14,30

1014849



Platte 27cm

6/6

€

17,60

1014854



Koko

Design: Kristina Riska en Kati Tuominen-Niittylä 2005



Hellblau



Platte flach 27cm

VPE

6/6

€

UVP

17,60

Material
nummer

1005769



6 411800 120241



Becher 0,35L

6/6

€

14,30

1005777



6 411800 120302



Schale 0,25L

6/6

€

12,70

1005780



6 411800 120326



Schale 0,50L

6/6

€

14,30

1005779



6 411800 120319

Heidelbeerblau



Becher 0,35L

6/6

€

14,30

1005718



6 411800 118637

Fein-rosa



Becher 0,35L

6/6

€

14,30

1005736



6 411800 119221



Schale 0,50L

6/6

€

14,30

1005739



6 411800 119245

Orange



Becher 0,35L

6/6

€

14,30

1005816



6 411800 128667

Lumi

Design: Heiki Orvola 2002



	VPE	UVP	Material nummer	
 Teller flach 26cm	6/6	€ 27,70	1005448	
Teller flach 22cm	6/6	€ 23,30	1005450	
Teller flach 18cm	6/6	€ 18,20	1005451	
 Teller tief 21cm	6/6	€ 27,70	1005449	
 Teller tief/Schale 17cm	6/6	€ 21,30	1005452	
 Kaffeetasse 0,16L	6/6	€ 18,20	1005453	
 Untertasse Kaffee 13cm	6/6	€ 12,40	1005454	
 Teetasse 0,26L	6/6	€ 22,30	1005455	
 Untertasse teetasse 15,5cm	6/6	€ 13,80	1005456	
 Becher mit Henkel 0,3L	6/6	€ 20,30	1005465	
 Milchkännchen 0,16L	2/2	€ 34,20	1005457	
 Zuckerdose ohne deckel 0,26L	2/2	€ 24,60	1005458	
 Schale 20cm/1,5L	2/2	€ 56,80	1005459	
 Schale 22cm/3,2L ohne deckel	2/2	€ 70,70	1005461	
 Kanne 0,5L	2/2	€ 60,10	1005462	
 Servierschale 42cm	2/2	€ 85,90	1005464	

Paratiisi

















Design: Birger Kaipiainen 1969



	VPE	UVP	Material nummer	
 Teller flach 26cm	6/6	€ 40,10	1005586	 6 411800 089401
 Teller flach 21cm	6/6	€ 33,00	1005588	 6 411800 089418
 Teller tief/Schale 17cm	6/6	€ 37,10	1005590	 6 411800 089425
 Kaffeetasse 0,18L	6/6	€ 21,50	1005591	 6 411800 089449
 Untertasse Kaffee 14cm	6/6	€ 17,90	1005592	 6 411800 089456
 Teetasse 0,28L	6/6	€ 23,50	1005593	 6 411800 089470
 Untertasse Tee 16,5cm	6/6	€ 20,50	1005594	 6 411800 089487
 Becher 0,35L	6/6	€ 23,00	1005602	 6 411800 089586
 Dose mit deckel 0,43L	2/2	€ 101,50	1005595	 6 411800 089494
 Kanne 0,55L	2/2	€ 58,90	1005615	 6 411800 090803
 Kanne 1L	2/2	€ 87,90	1005617	 6 411800 090810
 Terrine mit Deckel 2,8L	2/2	€ 308,90	1005597	 6 411800 089524
 Schale 23cm	2/2	€ 72,90	1005619	 6 411800 090827
 Teller oval 25cm	6/6	€ 42,90	1005603	 6 411800 089593
 Servierschale 36cm	2/2	€ 128,50	1005599	 6 411800 089555

Keto-orvokki

Design: Birger Kaipiainen - Heikki Orvola

		VPE	UVP	Material nummer	
	Teller flach 26cm	6/6	€ 40,10	1016523	
	Teller flach 21cm	6/6	€ 33,00	1016524	
	Teller tief 17cm	6/6	€ 37,10	1016554	
	Kaffeetasse 0,18L	6/6	€ 21,50	1016552	
	Untertasse 14cm	6/6	€ 17,90	1016522	
	Becher 0,24L	6/6	€ 22,00	1016553	
	Etagere 3 Teller	1/2	€ 130,00	1016521	
	Teller flach 30cm	6/6	€ 43,00	1016558	

Piilopaikka

Design: Inkeri Leivo



		VPE		UVP	Material nummer	
	Teller 26cm	6/6	€	27,90	1005631	 6 411800 092531
	Teller 20cm	6/6	€	24,50	1005630	 6 411800 092524
	Teller tief 24cm	6/6	€	29,90	1005632	 6 411800 092548
	Becher 0,3L	6/6	€	17,50	1006292	 6 411800 187459
	Becher 0,4L wald	6/6	€	19,50	1005629	 6 411800 092517
	Schale 16cm	6/6	€	21,50	1005633	 6 411800 092555
	Kanne 1L	2/2	€	57,50	1006293	 6 411800 187466
	Servierschale 36cm	2/2	€	56,50	1006294	 6 411800 187473













Tableware



Uunikokki

Design: Tapio Yli-viikari 1979



		VPE		UVP	Material nummer	
	Souffléschale 0,2L	6/6	€	11,70	1005680	
	Ofenschale 0,5L	6/6	€	21,70	1006261	
	Ofenschale 1,5L	6/6	€	26,70	1005681	
	Ofenschale 2L rund	6/6	€	30,90	1005682	
	Ofenschale 2L	6/6	€	27,70	1006260	
	Tortenschale 28cm	6/6	€	30,90	1005683	

Heljä Collection

Design: Heljä Liuokko Sundstrom 2014



Kanne 1L Elamantie - Engel	1/2	€	49,90	1015630	
----------------------------	-----	---	-------	---------	---

**ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN:
FISKARS BENELUX B.V.**

1. Begriffsbestimmungen

- 1.1 In diesen allgemeinen Geschäftsbedingungen gelten folgende Begriffsbestimmungen:

„Fiskars“	Fiskars Benelux B.V. mit Sitz und Geschäftsstelle in (4903 SE) Oosterhout, Hoevestein 19, eingetragen im Handelsregister der niederländischen Handelskammer unter dem Aktenzeichen 20059938.
„Bestellung“	Ein Ersuchen der Gegenpartei an Fiskars zur Lieferung bzw. zum Liefern lassen der Produkte.
„Vertrag“	Ein Vertrag zwischen Fiskars und der Gegenpartei in Bezug auf den Vertrieb bzw. Kauf (bzw. Wiederverkauf) der Produkte durch die Gegenpartei.
„Produkte“	Produkte aus dem Sortiment von Fiskars.
„Gegenpartei“:	Jede (potenzielle) Gegenpartei von Fiskars unter einem Vertrag.

2. Anwendungsbereich

- 2.1 Diese allgemeinen Geschäftsbedingungen finden auf alle Angebote von Fiskars, alle Rechtsverhältnisse und Verträge mit Fiskars bzw. alle Aufträge und Bestellungen an Fiskars Anwendung.
- 2.2 Abweichungen von diesen allgemeinen Bedingungen sind nur gültig, falls diese vorab ausdrücklich schriftlich vereinbart wurden.
- 2.3 Die Anwendung etwaiger Einkaufsbedingungen oder anderer (allgemeiner) Geschäftsbedingungen der Gegenpartei wird hiermit ausdrücklich abgelehnt.
- 2.4 Diese allgemeinen Geschäftsbedingungen finden ebenfalls auf ergänzende und nachfolgende Bestellungen und Verträge zwischen Fiskars und der Gegenpartei Anwendung.

3. Zustandekommen des Vertrags

- 3.1 Sämtliche Angebote und anderen Äußerungen von Fiskars - gleichgültig in welcher Form - sind unverbindlich, ausgenommen, wenn dies schriftlich ausdrücklich anders angegeben wird. Fiskars ist nie verpflichtet, eine Bestellung anzunehmen bzw. auszuführen.
- 3.2 Eine Bestellung kann über das Internet-Bestellformular von Fiskars erfolgen (<http://trade.fiskars.com>). Die Gegenpartei erhält dazu einen Benutzernamen und ein Passwort. Dies gilt nicht für bestimmte neue Produkte und Aktionen, die über den Accountmanager bestellt werden können.
- 3.3 Ein Vertrag zwischen Fiskars und der Gegenpartei kommt erst im Zeitpunkt zustande, in dem Fiskars eine Bestellung der Gegenpartei schriftlich akzeptiert bzw. die Gegenpartei die Annahme einer Offerte oder eines

Angebots von Fiskars gegebenenfalls durch die Abgabe einer Bestellung (schriftlich) bestätigt hat.

- 3.4 Die Gegenpartei ist nicht berechtigt, eine Bestellung zurückzuziehen oder zu annullieren, wenn die Bestellung Fiskars erreicht hat, ausgenommen, wenn Fiskars dem Rückzug oder der Annullierung schriftlich zugestimmt hat.
- 3.5 Die Gegenpartei ist damit einverstanden, dass Fiskars jederzeit berechtigt ist, die Spezifikationen der Produkte nach eigenem Gutdünken anzupassen.
- 3.6 Fiskars ist berechtigt, beim oder nach dem Zustandekommen eines Vertrags vor der Erfüllung ihrer Leistung von der Gegenpartei eine Sicherheit für deren Verpflichtungen (bzw. Zahlungsverpflichtungen) zum Beispiel in Form einer Vorauszahlung zu verlangen.
- 3.7 Fiskars ist jederzeit berechtigt, ihre vertraglichen Verpflichtungen auszusetzen, sollte sie Zweifel an der Kreditwürdigkeit der Gegenpartei haben.

4. Preise und Tarife

- 4.1 Die von Fiskars verwendeten Preise, Tarife und Ermäßigungen sind die Preise, Tarife und Ermäßigungen, die am Tag des Zustandekommens des Vertrages gelten, ausgenommen, wenn Fiskars und Gegenpartei schriftlich etwas anderes vereinbart haben.
- 4.2 Wenn nicht anders angegeben, verstehen sich die von Fiskars angegebenen Preise in Euro zuzüglich Umsatzsteuer (USt.), Verbrauchssteuern Einfuhrzoll, Bearbeitungs- und Versandkosten, Verpackungskosten und anderer Abgaben, die behördlicherseits auferlegt werden, und gelten für die Ablieferung an eine einzige Adresse. Für Produkte, die zerbrechlich sind, wie Glas, Porzellan und Keramik, kann ein Zuschlag von 1 % berechnet werden. Beträgt der Wert der Bestellung weniger als 500,00 € zuzüglich USt., werden jeweils in diesem Zeitpunkt geltenden Bearbeitungs- und Versandkosten in Rechnung gestellt. Etwaige spezielle Wünsche der Gegenpartei in Bezug auf den Transport oder den Versand werden lediglich ausgeführt, wenn die Gegenpartei erklärt hat, die entsprechenden zusätzlichen Kosten zu übernehmen, und wenn dies für Fiskars nicht unzumutbar ist.
- 4.3 Fiskars hat jederzeit das Recht, die vereinbarten Preise für den Verkauf, die Lieferung und den Transport zu erhöhen, ggf. aufgrund von Erhöhungen der Einkaufspreise bzw. der Frachttarife der Produkte bzw. der Rohstoffe, die für die Herstellung der Produkte erforderlich sind bzw. der Zuschläge auf den Abgaben, die behördlicherseits auferlegt werden.
- 4.4 Um den Vertrieb und den Verkauf der Produkte für Fiskars und die Gegenpartei zu optimieren, findet jeweils im letzten Quartal jedes Kalenderjahrs in Bezug auf die Konditionen für das nächste Kalenderjahr eine Besprechung zwischen Fiskars und der Gegenpartei statt.

5. Lieferung und Lieferfristen

- 5.1 Die Produkte werden an der Adresse der Gegenpartei abgeliefert, die in der Bestellung genannt wird, wenn nicht anders vereinbart. Sollte sich die Gegenpartei weigern, die Produkte dort in Empfang zu nehmen, oder unterlässt sie es, die für die Lieferung notwendigen Informationen oder Anweisungen zu erteilen, hat die Gegenpartei die dadurch entstehenden Kosten - darunter

- auf jeden Fall die Lagerkosten - zu übernehmen, und geht dessen ungeachtet die Gefahr auf die Gegenpartei über.
- 5.2 Fiskars ist berechtigt, die Produkte in Teillieferungen zu liefern, die von Fiskars gesondert fakturiert werden können.
- 5.3 Sämtliche von Fiskars genannten bzw. vereinbarten Fristen (bzw. Lieferfristen) für Produkte sind nach bestem Wissen festgestellt, jedoch sind sie nie verbindlich oder stellen Endfristen dar. Durch die bloße Überschreitung einer genannten oder vereinbarten Frist (bzw. Lieferfrist) befindet sich Fiskars weder in Verzug noch ergibt dies eine von ihr zu vertretende Vertragsverletzung. Bei Überschreitung irgendeiner Frist liefert Fiskars der Gegenpartei die Produkte so schnell wie möglich, soweit möglich kombiniert mit einer nächstfolgenden Lieferung anderer Produkte.
- 6. Recht zur Einreichung von Beschwerden und Beanstandungen**
- 6.1 Die Gegenpartei ist verpflichtet, die Produkte so schnell wie möglich, jedoch spätestens innerhalb von zwei (2) Werktagen nach der Lieferung der Produkte zu kontrollieren, ob die abgelieferten Produkte keine äußerlichen Mängel aufweisen und der Umschreibung auf dem Packzettel entsprechen. Die Gegenpartei hat ferner zu kontrollieren, ob den Produkten eine Gebrauchsanweisung (bzw. ein Benutzerhandbuch) beigefügt ist, falls dies unter Berücksichtigung der Art des betreffenden Produktes berechtigterweise erwartet werden darf. Teilt die Gegenpartei irgendeine Diskrepanz zwischen den abgelieferten Produkten und der Umschreibung auf dem Packzettel, äußerliche Mängel bzw. das Fehlen der Gebrauchsanweisung (bzw. des Benutzerhandbuchs) nicht innerhalb von acht (8) Tagen mit, wird davon ausgegangen, dass die Umschreibung auf dem Packzettel den abgelieferten Produkten in Bezug auf die Art und Anzahl entspricht und die abgelieferten Produkte von der Gegenpartei bedingungslos akzeptiert wurden.
- 6.2 Ist die Gegenpartei der Ansicht, dass die Produkte nicht die Eigenschaften aufweisen, die Fiskars und die Gegenpartei vereinbart haben, hat die Gegenpartei dies unmittelbar nachdem sie die etwaige Diskrepanz festgestellt hat oder vernünftigerweise hätte feststellen können, jedoch spätestens innerhalb von acht (8) Tagen nach der Lieferung der Produkte, an Fiskars schriftlich so detailliert wie möglich und unter Zusendung von Belegen, z. B. Fotos zu melden, woraus die angeführte Diskrepanz ersichtlich ist. Dasselbe gilt für den Fall, dass die Gegenpartei keine Gebrauchsanweisung (bzw. kein Benutzerhandbuch) bei den Produkten vorfindet.
- 6.3 Falls die Gegenpartei eine Beschwerde oder Beanstandung auf die oben umschriebene Weise (rechtzeitig) einreicht, verständigt sich Fiskars diesbezüglich so schnell wie möglich mit der Gegenpartei und führt die erforderliche Untersuchung aus, wobei die Gegenpartei Fiskars innerhalb von zwanzig (20) Tagen, nachdem die Meldung bei Fiskars bekannt ist, die Möglichkeit zu bieten hat, die etwaige Diskrepanz festzustellen (bzw. feststellen zu lassen).
- 6.4 Beschwerden oder Beanstandungen erteilen der Gegenpartei nicht das Recht, ihre Zahlungsverpflichtung (bzw. Zahlungsverpflichtungen) auszusetzen bzw. zu verrechnen.
- 6.5 Erachtet Fiskars eine Beschwerde oder Beanstandung als begründet, ersetzt Fiskars nach ihrer Wahl die Produkte bzw. bezahlt eine Entschädigung bis höchstens zum Rechnungswert ohne USt. der betreffenden Produkte bzw. veranlasst eine Mängelbeseitigung (bzw. eine Reparatur).
- 6.6 Hat die Gegenpartei die Produkte ganz oder teilweise bearbeitet, verarbeitet oder weitergeliefert, erlischt das Recht auf Beschwerde bzw. Entschädigung mit sofortiger Wirksamkeit.
- 6.7 Das Recht auf Beschwerde bzw. Entschädigung im Sinne dieses Artikels erlischt ferner automatisch, falls sie die Produkte weitergeliefert hat, jedoch nicht nachweisen kann, dass die zu den Produkten gehörende Gebrauchsanweisung (bzw. das entsprechende Benutzerhandbuch) ebenfalls zur Verfügung gestellt wurde.
- 7. Rücksendungen**
- 7.1 Ohne vorherige schriftliche Zustimmung ist Fiskars nicht verpflichtet, Rücksendungen der Gegenpartei anzunehmen. Die Kosten für nicht angenommene Rücksendungen hat die Gegenpartei zu übernehmen.
- 7.2 Rücksendungen, für die Fiskars ihre Zustimmung erteilt hat, sind für Rechnung und Gefahr von Fiskars. Die Entgegennahme von Rücksendungen bedeutet in keinem Fall eine Anerkennung vonseiten von Fiskars des von der Gegenpartei angegebenen Grundes für die Rücksendung durch Fiskars.
- 7.3 Akzeptiert Fiskars eine Rücksendung der Gegenpartei, gewährt Fiskars der Gegenpartei eine Gutschrift für diese Rücksendung erst, nachdem sie dazu ihr Einverständnis gegeben hat.
- 8. Erfüllung**
- 8.1 Fiskars hat in Bezug auf die Erfüllung der Verträge eine Handlungspflicht und keine Ergebnisspflicht.
- 8.2 Die Gegenpartei stellt sicher, dass alle Angaben, von denen Fiskars erklärt, dass diese für die Erfüllung des Vertrags notwendig sind, oder die Gegenpartei vernünftigerweise zu verstehen hat, dass diese für die Erfüllung des Vertrags notwendig sind, Fiskars rechtzeitig erteilt werden und dass diese Angaben korrekt sind. Sollten die für die Erfüllung des Vertrags erforderlichen Informationen Fiskars nicht rechtzeitig erteilt werden oder nicht korrekt sein, hat Fiskars das Recht, die Erfüllung des Vertrags auszusetzen bzw. der Gegenpartei die sich aus der Verzögerung ergebenden Zusatzkosten zu üblichen Preisen in Rechnung zu stellen.
- 8.3 Wurde vereinbart, dass der Vertrag in Phasen erfüllt wird, kann Fiskars die Erfüllung der Teile, die zu einer nächsten Phase gehören, aussetzen, bis die Gegenpartei die Ergebnisse der vorausgehenden Phase schriftlich gutgeheißen hat.
- 8.4 Es steht Fiskars jederzeit frei, für die Erfüllung des Vertrags Drittpersonen einzusetzen.
- 8.5 Bei der Einsetzung von Drittpersonen lässt Fiskars jeweils die erforderliche Sorgfalt walten. Fiskars ist jedoch für Schaden nicht haftbar, der sich aus Pflichtverletzungen von Drittpersonen ergeben. Fiskars geht davon aus und vereinbart dies - falls erforderlich - hiermit, dass ein ihr

- von ihrer Gegenpartei erteilter Auftrag die Befugnis enthält, etwaige Haftungsbeschränkungen von Drittpersonen auch im Namen ihrer Gegenpartei zu akzeptieren.
- 9. Zahlung**
- 9.1 Findet die Zahlung nicht mittels elektronischem Lastschriftinzugsverfahren statt, sind alle Rechnungen von Fiskars innerhalb von 21 Tagen nach dem entsprechenden Rechnungsdatum oder nach Angaben von Fiskars entsprechend früher auf die von Fiskars angegebene Weise zu begleichen, ohne dass irgendein Anspruch auf Ermäßigung bzw. Verrechnung besteht. Fiskars ist berechtigt, der Gegenpartei pro Teillieferung eine Rechnung zu schicken.
- 9.2 Sämtliche Kosten im Zusammenhang mit der Zahlung, darunter eingeschlossen auch die etwaige Leistung von Sicherheiten, hat die Gegenpartei zu übernehmen.
- 9.3 Die unter Artikel 9.1 genannte Frist ist als Endfrist zu verstehen. Die Gegenpartei befindet sich darum automatisch und ohne ausdrückliche Inverzugsetzung in Verzug.
- 9.4 Fiskars hat das Recht, ihre Tätigkeiten für die Gegenpartei auszusetzen, sobald sich die Gegenpartei in Bezug auf ihre Verpflichtungen (bzw. Zahlungsverpflichtungen) in Verzug befindet. Jeder Verzug (bzw. Zahlungsverzug) der Gegenpartei gilt als materielle Verletzung der Erfüllung der vertraglichen Verpflichtungen gegenüber Fiskars. Befindet sich die Gegenpartei in Bezug auf ihre Verpflichtungen (bzw. Zahlungsverpflichtungen) in Verzug, ist Fiskars außerdem berechtigt, sämtliche Tätigkeiten, die ausgeführt, jedoch noch nicht fakturiert worden sind, sofort zu fakturieren und eine Zahlungsfrist von einem einzigen Werktag anzusetzen und sodann eine Sicherheitsleistung oder eine Vorauszahlung für etwaige weitere Tätigkeiten zu verlangen, die durchgeführt werden.
- 9.5 Ab dem Fälligkeitstag der Rechnung bis zum Zeitpunkt der vollständigen Begleichung hat die Gegenpartei Fiskars auf dem offenen Betrag unverzüglich - also ohne von Fiskars dazu in Verzug gesetzt worden zu sein - Zinsen von 1 % pro Monat zu bezahlen.
- 9.6 Unterlässt es die Gegenpartei, die Forderung zu begleichen, kann Fiskars die Forderung zur Eintreibung übergeben, wobei die Gegenpartei in diesem Fall auch verpflichtet ist, die außergerichtlichen und gerichtlichen Kosten zu erstatten, darunter sämtliche Kosten, die von externen Sachverständigen neben den gerichtlich festgestellten Kosten im Zusammenhang mit der Eintreibung dieser Forderung oder der Ausübung eines anderweitigen Rechtes berechnet werden. Die außergerichtlichen Inkassokosten, die Fiskars im Fall einer nicht rechtzeitigen Zahlung durch die Gegenpartei entstehen, betragen 15 % des geschuldeten Betrags über die ersten 2.500,00 € der Forderung, 5 % über die folgenden 5.000,00 € der Forderung, 1 % über die folgenden 190.000,00 € der Forderung und 0,5 % über den weiteren Betrag der Forderung mit einem Höchstbetrag von 6.775,00 €. Die außergerichtlichen Inkassokosten betragen jeweils mindestens 40,00 €.
- 9.7 Getätigte Zahlungen der Gegenpartei beziehen sich in erster Linie auf die Begleichung der Verzugszinsen und der außergerichtlichen Eintreibungskosten und erst danach auf die vollständige oder teilweise Begleichung des geschuldeten Hauptbetrags.
- 9.8 Die Gegenpartei ist nie berechtigt, (angebliche) Forderungen Fiskars gegenüber mit Verbindlichkeiten Fiskars gegenüber zu verrechnen.
- 9.9 Bestreitet die Gegenpartei den Betrag einer Rechnung, hat sie ihre Bedenken Fiskars innerhalb von acht (8) Tagen nach Rechnungsdatum schriftlich mitzuteilen, im Unterlassungsfall erlischt dieses Recht.
- 9.10 Ist die Gegenpartei eine juristische Person und mit anderen juristischen Personen in einem Konzern im Sinne von Artikel 2:24b BW [*Burgerlijk Wetboek: Burgerliches Gesetzbuch der Niederlande*] verbunden, ist sie Fiskars gegenüber für die Zahlung aller heutigen und zukünftigen Forderungen von Fiskars den anderen juristischen Personen gegenüber, mit denen sie in einem Konzern verbunden ist, gesamtschuldnerisch haftbar.
- 10. Eigentumsvorbehalt und Pfandrecht**
- 10.1 Sämtliche der Gegenpartei gelieferten Produkte bleiben Eigentum von Fiskars, bis sämtliche Beträge, die die Gegenpartei für die gelieferten Produkte zu bezahlen hat, sowie auch die in Artikel 9.5 und 9.5 genannten Beträge an Fiskars vollständig bezahlt worden sind. Die Produkte, die der Gegenpartei jetzt oder in Zukunft geliefert werden, stehen für sämtliche zukünftigen Forderungen der Gegenpartei gegenüber aufgrund des Verkaufs und der Lieferung von Produkten unter dem geschlossenen Vertrag unter Eigentumsvorbehalt von Fiskars.
- 10.2 Die Gegenpartei leistet auf erstes Ersuchen von Fiskars ausreichende Sicherheiten für die vollständige Erfüllung all ihrer Verpflichtungen (bzw. Zahlungsverpflichtungen) gegenüber Fiskars.
- 10.3 Die Gegenpartei hat Fiskars in folgenden Fällen unverzüglich zu benachrichtigen:
- i) Falls Drittpersonen Ansprüche erheben oder versuchen, die unter dem Eigentumsvorbehalt von Fiskars fallenden Produkte in ihre Verfügungsgewalt zu erhalten oder diese zu pfänden oder anderweitig Ansprüche auf diese Produkte geltend zu machen.
 - ii) Die Gegenpartei den (vorläufigen) Zahlungsaufschub oder einen Schuldenregulierung beantragt oder ihr dies gewährt wird oder irgendeine Vereinbarung (bzw. Zahlungsvereinbarung) mit Gläubigern der Gegenpartei getroffen wird, bzw.
 - iii) die Insolvenz der Gegenpartei beantragt wird oder die Gegenpartei für insolvent erklärt wird.
- In diesen Fällen wird jede Forderung von Fiskars unverzüglich fällig.
- 10.4 Die Gegenpartei erteilt Fiskars Zustimmung, den Raum (bzw. die Räume), in denen sich die Produkte befinden, zu betreten, um die Produkte unter Berufung auf ihren Eigentumsvorbehalt in ihren Besitz zu nehmen und mitzunehmen. Die Rücknahme der Produkte lässt das Recht von Fiskars auf Entschädigung unberührt.
- 10.5 Die Gegenpartei hat die Vorbehaltsprodukte von Fiskars gegen normale Unternehmensrisiken auf eigene Kosten ordnungsgemäß zu versichern.
- 10.6 Die Gegenpartei ist berechtigt, die Produkte im Rahmen ihrer normalen Geschäftstätigkeit zu verwenden oder weiterzuverkaufen, doch dürfen diese nicht als

Pfandsache oder als Sicherheit für eine Forderung einer Drittperson dienen.

11. Werbung und Marketing

- 11.1 Kauft die Gegenpartei die Produkte von Fiskars ein, um diese als Vertriebshändler weiterzuverkaufen, verständigen sich Fiskars und die Gegenpartei regelmäßig über die Weise der Werbung für die Produkte und deren Verkaufsförderung.
- 11.2 Die Gegenpartei hat auf jedes Verhalten zu verzichten, das die (Qualität, den Ruf und die Marke der) Produkte (möglicherweise) beeinträchtigt, insbesondere hat die Gegenpartei sicherzustellen, dass die Produkte auf eine Weise präsentiert werden, die zum Qualitätsniveau der Produkte passt, und einen für den Wiederverkauf wettbewerbsfähigen Preis aufweisen. Die Gegenpartei ist verpflichtet, etwaige Anweisungen (für den Verkauf) von Fiskars in Bezug auf die Produkte zu befolgen.
- 11.3 Die Gegenpartei ist verpflichtet, die zur Verfügung gestellten Unterlagen, wie Muster und gegebenenfalls Werbematerial in Bezug auf die Produkte, bei Beendigung des Rechtsverhältnisses mit Fiskars auf erstes Ersuchen zurückzugeben.

12. Wiederverkauf über das Internet

- 12.1 Eine Website, auf die die Gegenpartei Produkte für den Wiederverkauf anbietet, hat mindestens folgende Bedingungen zu erfüllen:
 - i) Die Website wird ausschließlich von der Gegenpartei verwendet und von ihr oder einer von ihr eingesetzten Drittperson verwaltet.
 - ii) Die Website ist geeignet, um die Produkte (wieder) zu verkaufen, auf der Website werden ausschließlich Produkte vergleichbarer Qualität angeboten.
 - iii) Die Website hat in Bezug auf die Produkte eine Möglichkeit zum Stellen von Fragen und ein Beschwerdeprotokoll zu bieten.
 - iv) Die Website hat eine sichere Zahlungsweise wie z.B. iDEAL, PayPal oder eine Kreditkartenzahlung über eine SSL-Verbindung anzubieten.
- 12.2 Auf der Website dürfen nur neue und ungebrauchte Produkte angeboten werden.
- 12.3 Die Website darf erst nach vorausgehender Präsentation an Fiskars und der entsprechenden Zustimmung von Fiskars in Gebrauch genommen werden.

13. Garantie

- 13.1 Fiskars erteilt der Gegenpartei eine Garantie auf gelieferte Produkte, die der Garantie entspricht, die Fiskars vom Hersteller oder Lieferanten erhält bzw. die im zu den Produkten gehörenden Garantieschein umschrieben ist.
- 13.2 Die Garantie gilt nicht, wenn der Schaden die Folge einer Behandlung der Produkte auf eine nicht in der etwaigen Gebrauchsanweisung (bzw. im entsprechenden Benutzerhandbuch) umschriebene Weise oder auf eine Weise ist, von der man vernünftigerweise wusste oder wissen musste, dass die Produkte dafür ungeeignet waren.

14. Haftung und Freistellung

- 14.1 Die Haftung von Fiskars für jede Form von mittelbarem Schaden, Folgeschaden, Gewinnausfall, Schaden, der sich aus Ansprüchen von Drittpersonen der Gegenpartei gegenüber ergibt, Schaden aufgrund der Überschreitung einer Frist oder Sachschaden, der aus Zerstörung,

Beschädigung oder Verlust von Sachen besteht, die von der Gegenpartei in der normalen Ausübung eines Berufs oder einer Geschäftstätigkeit verwendet werden, ist ausgeschlossen. Insbesondere ist Fiskars für keinerlei aufgrund des Verkaufs bzw. der Lieferung von Artikeln an die Gegenpartei entstandenen Schadens haftbar, vorbehaltlich der Absicht und grober Fahrlässigkeit auf der Seite von Fiskars.

- 14.2 Fiskars ist für Schaden - gleichgültig welcher Art - nicht haftbar, der entstanden ist, weil Fiskars bei der Erfüllung des Vertrags von von der Gegenpartei erteilten, nicht korrekten bzw. unvollständigen Angaben ausgegangen ist, ausgenommen, wenn diese Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit für sie erkennbar war oder sein musste.
- 14.3 Die gesamte Haftung von Fiskars beschränkt sich auf höchstens die Beträge, die Fiskars der Gegenpartei für die Produkte in Rechnung gestellt hat.
- 14.4 Eine Haftung von Fiskars entsteht nur, falls und soweit der Schaden der Gegenpartei auf Fehler oder grobe Fahrlässigkeit von Fiskars zurückzuführen ist und die Gegenpartei Fiskars innerhalb von acht (8) Tagen, nachdem ihr der angebliche Schaden mitgeteilt wurde, ordnungsgemäß schriftlich in Verzug setzt und dabei eine angemessene Frist zur Heilung der Pflichtverletzung setzt, und Fiskars auch nach dieser Frist die Erfüllung ihrer Verpflichtungen weiterhin vertretbar verletzt. Die Inverzugsetzung hat eine möglichst detaillierte Umschreibung der Pflichtverletzung zu enthalten und ist soweit möglich mit Belegen, zum Beispiel Fotos, zu begründen.

15. Höhere Gewalt

- 15.1 Kann Fiskars aufgrund einer nicht von ihr zu vertretenden Verletzung (höhere Gewalt) ihre Verpflichtungen gegenüber der Gegenpartei nicht erfüllen, werden diese Verpflichtungen für die Dauer des Zustandes der höheren Gewalt ausgesetzt.
- 15.2 Unter höherer Gewalt von Fiskars wird jeder vom Willen von Fiskars unabhängige Umstand verstanden, wodurch die Erfüllung (des betreffenden Teils) ihrer Verpflichtungen gegenüber der Gegenpartei verhindert, verzögert oder wirtschaftlich unmöglich wird, wodurch die Erfüllung dieser Verpflichtungen Fiskars redlicherweise nicht zugemutet werden kann. Unter höherer Gewalt wird auch eine Pflichtverletzung vonseiten der Zulieferer von Fiskars verstanden. Dauert ein Zustand höherer Gewalt länger als sechzig (60) Tage an, haben die Parteien das Recht, das Vertragsverhältnis durch schriftliche Auflösung zu beenden. Die bereits erfolgten vertraglichen Leistungen werden dann verhältnismäßig abgerechnet, ohne dass die Parteien einander etwas schuldig bleiben.

16. Beendigung und Auflösung

- 16.1 Jeder der Parteien steht das Recht zur Auflösung des Vertrags lediglich zu, wenn die andere Partei - nach einer ordnungsgemäßen und detaillierten schriftlichen Inverzugsetzung, wobei eine angemessene Frist zur Heilung der Pflichtverletzung gesetzt wird - die Erfüllung wesentlicher vertraglicher Verpflichtungen vertretbar verletzt.
- 16.2 Fiskars kann die Ausführung ihrer Tätigkeiten ohne Inverzugsetzung und ohne gerichtliche Intervention

- durch eine schriftliche Bekanntgabe ganz oder teilweise beenden oder aussetzen, falls die Gegenpartei ihre Verpflichtungen (bzw. Zahlungsverpflichtungen) verletzt oder Fiskars bekannt gewordene Umstände Fiskars gute Gründe zur Befürchtung erteilen, dass die Gegenpartei ihre Verpflichtungen nicht erfüllen wird, ihr ein – ggf. vorläufiger - Zahlungsaufschub gewährt wird, falls in Bezug auf die Gegenpartei die Insolvenz beantragt wird oder ihr Unternehmen aufgelöst oder beendet wird. Fiskars ist wegen dieser Beendigung niemals zu irgendeiner Entschädigung verpflichtet.
- 16.3 Hat die Gegenpartei im Zeitpunkt der Auflösung bzw. Beendigung des Vertragsverhältnisses im Sinne von Artikel 16.1 bzw. 16.2 bereits Leistungen zur Erfüllung des Vertrags empfangen, werden diese Leistungen und die damit zusammenhängende Zahlungsverpflichtung nicht rückgängig gemacht, ausgenommen, wenn sich Fiskars in Bezug auf die Leistungen maßgeblich in Verzug befindet. Beträge, die Fiskars vor der Auflösung bzw. Beendigung im Zusammenhang mit dem, was der Fiskars bereits zur Erfüllung des Vertrags erbracht oder geliefert hat, fakturiert hat, gelten weiterhin als unvermindert geschuldet und werden im Zeitpunkt der Aufhebung bzw. Beendigung unverzüglich fällig.
- 16.4 Sollten eine oder mehrere Bestimmungen aus einem zwischen Fiskars und Gegenpartei geltenden Vertrag bzw. aus diesen allgemeinen Geschäftsbedingungen unwirksam sein, vereinbaren die Parteien in gemeinsamer Rücksprache neue Bestimmungen, die an die Stelle der unwirksamen oder für ungültig erklärten Bestimmungen treten, die dem Sinn und Zweck der unwirksamen oder für ungültig erklärten Bestimmungen möglichst nahe kommen.
- 17. Übertragung**
Ohne die vorausgehende Zustimmung von Fiskars ist es der Gegenpartei nicht gestattet, ihre Rechte aufgrund ihres Rechtsverhältnisses mit Fiskars oder eine oder mehrere, sich daraus ergebende Verpflichtungen ganz oder teilweise an Drittpersonen zu übertragen bzw. faktisch von Drittpersonen ausführen zu lassen. Fiskars ist jederzeit berechtigt, ihre Rechte und Verpflichtungen gegenüber der Gegenpartei ganz oder teilweise einer Drittperson (bzw. Drittpersonen) zu übertragen.
- 18. Geistiges und gewerbliches Eigentum**
- 18.1 Sämtliche Rechte des geistigen Eigentums in Bezug auf die von Fiskars gelieferten Produkte liegen bei Fiskars bzw. ihren Lizenzgebern. Die Gegenpartei erhält in Bezug auf das geistige Eigentum keinerlei Recht, ausgenommen, wenn dies in Artikel 18.2 ausdrücklich angeführt wird.
- 18.2 Die Gegenpartei ist lediglich berechtigt, das geistige Eigentum in Bezug auf die von Fiskars gelieferten Produkte zu verwenden, um die Produkte anzupreisen oder wiederzuverkaufen. Es ist der Gegenpartei nicht gestattet, die Rechte des geistigen Eigentums in Bezug auf die von Fiskars gelieferten Produkte ganz oder teilweise an eine Drittperson zu übertragen bzw. diesbezüglich Unterlizenzen zur erteilen.
- 18.3 Die Gegenpartei ist verpflichtet, Fiskars darüber unverzüglich zu informieren, falls ihr irgendeine Verletzung der (geistigen) Eigentumsrechte durch Drittpersonen betreffend die Produkte bekannt wird.
- 18.4 Im Preis der Produkte ist ein Entgelt für die Nutzung der geistigen Eigentumsrechte in Bezug auf die von Fiskars gelieferten Produkte einberechnet.
- 18.5 Fiskars ist berechtigt, der Gegenpartei Anweisungen betreffend die Nutzung der geistigen Eigentumsrechte in Bezug auf die von Fiskars gelieferten Produkte zu geben.
- 19. Anwendbares Recht und Wahl des Gerichtsstandes**
- 19.1 Auf die Rechtsverhältnisse zwischen Fiskars und der Gegenpartei findet ausschließlich niederländisches Recht Anwendung.
- 19.2 Gerichtsstand für Streitfälle zwischen Fiskars und Gegenpartei ist ausschließlich das entsprechend zuständige Gericht in Den Haag.

Fiskars Benelux B.V.
Postbus 474
4900 AL Oosterhout
Hoevestein 19
4903 SE Oosterhout
Nederland
T +31 162 488 188
F +31 162 488 180
[E info_nl@fiskars.com](mailto:info_nl@fiskars.com)
www.fiskarsgroup.com